

---

# VASKON

Automatisering – Speciale machinebouw

Krommebeekstraat 24 – BE 8930 MENEN  
Tel +32 56 52 14 80 - Fax +32 56 53 00 15  
[www.vaskon.com](http://www.vaskon.com)

---

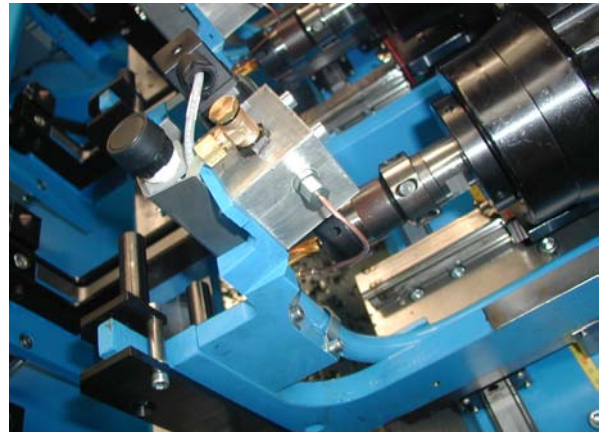
## Meerspellige boormachine voor het boren van gaten in stalen buizen

Meerspellige boormachine voor het boren van gaten in stalen buizen  
Foreuse multibroche pour le perçage de trous dans des tubes d'acier  
Multi-spindle drilling machine for drilling holes in steel posts  
Mehrspindelbohrmaschine zum Bohren von Löchern in Stahlrohre

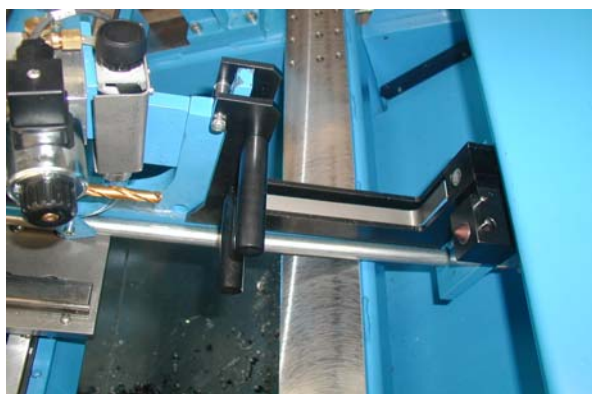




*Elektrische booreenheden, met servogestuurde voeding  
Perceuses électriques (course par moteur servo)  
Electric drilling units, with servo driven stroke  
Elektrische Bohreinheiten, mit Hubbewegung über Servo-Antrieb*



*Oliesmeersysteem, met olieleiding  
Unité de lubrification d'huile, avec tube d'huile  
Oil lubricating unit, with oil tube  
Ölschmiersystem, mit Ölleitung*



*Snelwisselblokken voor het vastklemmen van de buizen  
Blocs de serrage à changement rapide (changement sans outils)  
Clamping blocks can be exchanged quickly without tools  
Schnellwechsel Klemmvorrichtung*



*Bedieningspaneel (touch screen)  
Panneau d'opération  
Operating panel  
Bedienpult*

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Voor het boren in stalen buizen: enkelwandig boren tot buizen 150x150mm, dubbelwandig boren tot buizen 60x60mm</li> <li>• Manuele verplaatsing van de boorunits in langsrichting</li> <li>• Minimale afstand tussen degaten 150 mm</li> <li>• Maximale diameter van de geboorde gaten: 15 mm</li> <li>• Elektrische boorunits P(nom) 3kW – P(max) 4kW</li> <li>• Overige technische kenmerken of info over alternatieve uitvoeringen worden op aanvraag graag ter beschikking gesteld</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pour le perçage dans des tubes d'acier: perçage d'un côté pour tubes jusqu'à 150x150mm, perçage des deux côtés pour tubes jusqu'à 60x60mm</li> <li>• Déplacement manuel des perceuses en direction longitudinal</li> <li>• Distance minimale entre les trous de 150 mm</li> <li>• Diamètre maximal des trous percés: 15 mm</li> <li>• Unités de perçage P(nom) 3 kW – P(max) 4 kW</li> <li>• D'autres spécifications, ou de l'information concernant d'autres exécutions, seront mises à votre disposition sur simple demande</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• For the drilling of steel posts: through one side for tubes until 150x150mm, through both sides for tubes until 60x60mm</li> <li>• Manual displacement of the drilling units in longitudinal direction</li> <li>• Maximum diameter of the drilled holes: 15 mm</li> <li>• Electrical drilling units P(nom) 3kW – P(max) 4kW</li> <li>• Other technical characteristics or information about any other possible execution, will be submitted upon request</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bohren von Löchern in Stahlrohre: einwandig Bohren für Rohre von 150x150mm, zweiwandig Bohren für Rohre von 60x60mm</li> <li>• Manuelle Versetzung der Bohreinheiten in Längsrichtung</li> <li>• Maximaldurchmesser der gebohrten Löcher: 15 mm</li> <li>• Elektrische Bohreinheiten P(Nom) 3kW – P(Max) 4kW</li> <li>• Übrige technische Daten und Information über weitere Ausführungen stellen wir auf Anfrage gerne zur Verfügung</li> </ul>

# VASKON

Krommebeekstraat 24  
BE – 8930 MENEN  
Tel +32 56 52 14 80  
Fax +32 56 53 00 15  
www.vaskon.com